

L'Office franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ) est un organisme binational au service de la coopération franco-allemande avec trois adresses à Paris, à Berlin et à Sarrebruck. Il a été créé en 1963 par le traité franco-allemand de coopération. Son objectif est de donner de nouvelles impulsions au dialogue entre jeunes Français et Allemands dans le cadre d'une Europe élargie.

Stage de traduction au bureau « Communication et événements » à l'Office franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ) à Berlin

Le bureau « Communication et événements » est constitué de trois secteurs : la communication, une unité rédaction/traduction et la communication.

Le bureau recherche pour l'unité rédaction/traduction une ou un stagiaire à partir de septembre 2018 :

Lieu de stage : Berlin

Durée du stage : 6 mois (stage obligatoire)

Temps de présence : 35h / semaine

Indemnité : 577,50 € / mois

Fonctions

- Traduction de textes relatifs à la communication externe et aux instances de l'OFAJ de l'allemand vers le français
- Correction et relecture de l'allemand vers le français
- Entretien du système d'information, des glossaires et de la mémoire de traduction
- Entretien de listes de diffusion
- Travail de préparation et de recherche

Profil

- Avoir le statut étudiant (études en traduction ou filière proche)
- Avoir de bonnes connaissances orales et de très bonnes connaissances écrites en allemand
- Attrait pour le travail rédactionnel
- Ouverture d'esprit, goût pour le travail en équipe, bon relationnel, créativité et flexibilité
- Maîtrise du Pack Office

À compétences équivalentes, l'OFAJ privilégie les jeunes ayant moins d'opportunités. Visitez ce site¹ pour plus d'informations et pour trouver la déclaration qui est à insérer dans votre candidature.

Merci de nous faire parvenir votre candidature (CV + lettre de motivation) par courriel sous la référence URT/201806 à : candidaturestage@ofaj.org

OFAJ-Service Ressources Humaines

51, rue de l'Amiral Mouchez
75013 Paris

¹ www.ofaj.org/sites/default/files/declaration_individuelle_jamo.pdf